

VERORDNUNG (EWG) Nr. 1485/90 DER KOMMISSION

vom 31. Mai 1990

zur Festsetzung der wegen der Währungsneufestsetzung am 5. Januar 1990 verringerten Grund- und Ankaufspreise für Tomaten, Auberginen, Aprikosen, Tafeltrauben und BirnenDIE KOMMISSION DER EUROPÄISCHEN
GEMEINSCHAFTEN —gestützt auf den Vertrag zur Gründung der Europäischen
Wirtschaftsgemeinschaft,gestützt auf die Akte über den Beitritt Spaniens und
Portugals,gestützt auf die Verordnung (EWG) Nr. 1677/85 des Rates
vom 11. Juni 1985 über die Währungsausgleichsbeträge
im Agrarsektor⁽¹⁾, zuletzt geändert durch die Verordnung
(EWG) Nr. 1889/87⁽²⁾, insbesondere auf Artikel 6
Absatz 3,

in Erwägung nachstehender Gründe :

Mit der Verordnung (EWG) Nr. 784/90 der Kommission vom 29. März 1990 zur Festsetzung des infolge der Währungsneufestsetzung vom 5. Januar 1990 zur Verringerung der Agrarpreise anzuwendenden Koeffizienten sowie zur Änderung der in Ecu ausgedrückten Preise und Beträge für das Wirtschaftsjahr 1990/91⁽³⁾ wurden die Preise und Beträge des Sektors Obst und Gemüse aufgelistet, die im Rahmen des automatischen Abbaus der negativen Währungsausgleichsbeträge mit dem Koeffizienten 1,001712 zu multiplizieren sind. Nach Artikel 3 der Verordnung (EWG) Nr. 784/90 ist zu bestimmen, um wieviel sich dadurch insbesondere die Preise und Beträge

verringern, die der Rat für das Wirtschaftsjahr 1990/91 in Ecu festgesetzt hat. Außerdem sind die verringerten Preise und Beträge festzusetzen.

Für das Wirtschaftsjahr 1990/91 wurden die Grund- und Ankaufspreise für Tomaten, Auberginen, Aprikosen, Tafeltrauben und Birnen mit der Verordnung (EWG) Nr. 1194/90 des Rates⁽⁴⁾ festgesetzt.

Die in dieser Verordnung vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des Verwaltungsausschusses für Obst und Gemüse —

HAT FOLGENDE VERORDNUNG ERLASSEN :

Artikel 1

Die vom Rat für das Wirtschaftsjahr 1990/91 in Ecu festgesetzten und gemäß Artikel 2 der Verordnung (EWG) Nr. 784/90 verringerten Grund- und Ankaufspreise für Tomaten, Auberginen, Aprikosen, Tafeltrauben und Birnen sind im Anhang angegeben.

Artikel 2

Diese Verordnung tritt am Tag ihrer Veröffentlichung im *Amtsblatt der Europäischen Gemeinschaften* in Kraft.

Diese Verordnung ist in allen ihren Teilen verbindlich und gilt unmittelbar in jedem Mitgliedstaat.

Brüssel, den 31. Mai 1990

Für die Kommission

Ray MAC SHARRY

Mitglied der Kommission⁽¹⁾ ABl. Nr. L 164 vom 24. 6. 1985, S. 6.⁽²⁾ ABl. Nr. L 182 vom 3. 7. 1987, S. 1.⁽³⁾ ABl. Nr. L 83 vom 30. 3. 1990, S. 102.⁽⁴⁾ ABl. Nr. L 119 vom 11. 5. 1990, S. 46.

ANHANG

GRUNDPREISE UND ANKAUFSPREISE

Wirtschaftsjahr 1990/91

TOMATEN

Zeitraum 11. Juni bis 30. November 1990

(ECU/100 kg netto)

	Grundpreis		Ankaufspreis	
	EWG-10	Spanien	EWG-10	Spanien
Juni (vom 11. bis 20.)	28,41	15,44	10,80	5,87
(vom 21. bis 30.)	25,87	14,25	10,04	5,52
Juli	23,34	13,08	8,66	4,87
August	20,93	11,95	7,77	4,46
September	22,20	12,54	8,27	4,69
Oktober	23,53	13,16	8,67	4,88
November	28,28	15,38	11,32	6,11

Diese Preise gelten für verpackte „runde“ und „gerippte“ Tomaten der Güteklasse I, Größe 57/67 mm.

AUBERGINEN

Zeitraum vom 1. Juli bis 31. Oktober 1990

(ECU/100 kg netto)

	Grundpreis		Ankaufspreis	
	EWG-10	Spanien	EWG-10	Spanien
Juli bis Oktober	17,74	9,08	7,11	3,64

Diese Preise gelten für folgende verpackte Erzeugnisse:

- längliche Auberginen, Güteklasse I, Größe über 40 mm,
- rundliche Auberginen, Güteklasse I, Größe über 70 mm.

APRIKOSEN

Zeitraum 1. Juni bis 31. Juli 1990

(ECU/100 kg netto)

	Grundpreis		Ankaufspreis	
	EWG-10	Spanien	EWG-10	Spanien
Juni bis Juli	41,68	28,88	23,74	16,45

Diese Preise gelten für verpackte Aprikosen der Güteklasse I, Größe über 30 mm.

BIRNEN
(ausgenommen Mostbirnen)
Zeitraum 1. Juli 1990 bis 30. April 1991

(ECU/100 kg netto)

	Grundpreis		Ankaufspreis	
	EWG-10	Spanien	EWG-10	Spanien
Juli	28,62	19,98	14,73	10,29
August	26,72	18,76	14,34	10,04
September	25,57	18,02	13,72	9,65
Oktober	26,59	18,68	13,72	9,65
November	26,98	18,93	14,97	9,81
Dezember	27,35	19,16	14,34	10,04
Januar bis April	27,60	19,32	14,60	10,21

Diese Preise gelten für verpackte Birnen :

- der Sorten Beurré Hardy, Bon Chrétien Williams, Conférence, Coscia (Ercolini), Crystallis (Beurré Napoléon, Blanquilla, Tsakonika), Dr. Jules Cuyot (Limonera), Güteklasse I, Größe 60 mm und darüber;
- der Sorte Empereur Alexandre (Kaiser Alexander Bosc), Güteklasse I, Größe 70 mm und darüber.

TAFELTRAUBEN

Zeitraum 1. August bis 20. November 1990

(ECU/100 kg netto)

	Grundpreis		Ankaufspreis	
	EWG-10	Spanien	EWG-10	Spanien
August	36,25	36,25	23,31	23,31
September, Oktober und November (vom 1. bis 20.)	32,45	32,45	19,88	19,88

Diese Preise gelten für verpackte Tafeltrauben der Sorten Regina dei Vigneti, Sultanine, Regina (Mennavacca bianca, Rosaki, Dattier de Beyrouth), Italia, Aledo und Ohanes (Almeria), Güteklasse I.